

**PANIER AUX LETTRES**

**Q. J'ai un jument de 8 ans, qui a un abcès sur un côté du garrot. Je l'ai lancé il y a quinze jours, il en est sorti beaucoup de pus et ça continue de distiller, le côté opposé commence à enfler, elle a peu d'appétit depuis quelque temps. Quel dois-je faire.** J.-C. Beaumont, P.Q.

**Rép.** Votre jument est atteinte du ma de garrot. Vous ne pouvez pas traiter vous-même ce mal. Faites examiner par un vétérinaire.

**Q. J'ai un cheval qui a commencé à avoir la patte d'en arrière enflée, ensuite il s'est formé un trou dans le bas de la patte, cela a distillé plusieurs jours. Aujourd'hui il est à peu près guéri, mais sa patte enfle jusqu'au haut. Dites ce que je dois faire. Est-ce que c'est seulement du mauvais sang?**—A. G. St-Jérôme.

**Rép.** Votre cheval a dû se piquer, ou recevoir un coup quelconque. Examinez bien la plaie en y mettant votre doigt. Il peut se faire qu'un corps étranger, morceau de bois ou clou, ait pénétré. Lavez la plaie avec une solution antiseptique, une cueillrée à soupe d'acide carbonique dans une pinte d'eau. Après lavage de la plaie injectez dans la plaie, au moyen d'une seringue, de la teinture d'iode.

**Q. J'ai un cheval de 12 ans. Il lui vient une tumeur dans la bouche sur la lèvre supérieure, à peu près de la grosseur d'un jaune d'œuf. Il a cette tumeur depuis plusieurs mois, je l'ai lavé plusieurs fois, et il sort de l'eau rousse, après un petit peu de sang. Il y a quatre mois que je lui ai lancé, et je m'aperçois que ça revient de nouveau. Pourriez-vous me dire si cela est dangereux et ce que je dois faire?** H.C., St-Olivier, N.-B.

**Rép.** Votre cheval souffre d'un kyste. Je vous conseille de voir un vétérinaire qui l'enlèvera et vous indiquera le traitement à suivre.

**Q. Que faut-il faire à un veau qui a une grosse masse de verrues en dessous de la gueule. Il en a un paquet gros comme une tasse qui pend.** A. St A., Verner, Ont.

**Rép.** Je vous conseille de faire examiner votre animal par un vétérinaire. Je ne crois pas que votre animal soit atteint de verrues.

G.-A. OUELLET, M. V.,  
St-Casimir, de Portneuf.

**Pour lire à la veillée**

**La terre de chez nous**

(Écrit spécialement pour le Bulletin de la Ferme)

**Pensées I**

Etre cultivateur est l'état normal de l'homme: Dieu plaça Adam dans le paradis pour qu'il en ait soin, le cultive, y travaille; après le déluge, seconde création pour ainsi dire, nouveau don fait par Dieu de la terre à l'homme; Dieu fait Noé cultivateur, il rend de nouveau la terre féconde, malgré les malédictions portées: l'homme pourra gagner son pain à la sueur de son front; et ceci est si vrai que l'ouvrier qui veut trouver ailleurs sa subsistance a encore plus de misère que le cultivateur.

Dieu bénit surtout le cultivateur, qui, parmi tous les ouvriers, est celui qui travaille le mieux selon l'ordre providentiel.

Le modèle et le protecteur des cultivateurs est Dieu, qui, malgré l'homme même, fait produire la terre; et Jésus était fier d'être fils d'un tel Père: Il disait avec joie: "Pater meus agricola est; mon Père est cultivateur."

Dieu est le cultivateur souverain: il a fait la terre, il la rend encore féconde, malgré les malédictions attirées par les méchants, et cette terre produit encore plus par la part de travail de Dieu que par la somme de travail du cultivateur béni.

"Cultiver, ça ne paie pas", disent plusieurs.

Alors, comment se fait-il qu'après

quelques années de travail le cultivateur ait un bien à lui, une terre, une maison, des granges, des animaux, des voitures, des machineries, etc.? Si ça ne paie pas, comment peut-il lui rester un si beau capital, une si-bonne récompense de son travail? Combien de journaliers ont leur maison à eux? Ceux qui écrivent et qui disent que l'agriculture ne paie pas, écrivent et disent ce qu'ils savent être un mensonge.

Le cultivateur est indépendant, il travaille pour lui et les siens, il n'est pas l'esclave des étrangers.

Plus vous laisserez vos fils aller se promener dans l'Ouest sous prétexte d'y faire les récoltes, moins ils aimeront à cultiver et plus ils deviendront apostats de la terre.

Est-il possible que dans une famille il ne se trouve pas un garçon ayant assez de cœur pour garder le bien ancestral et ne pas le livrer aux étrangers?

Le travail de la terre est le travail qui laisse le plus de profit. Considérez les journaliers, que possèdent-ils?

Demandez aux anciens cultivateurs s'ils sont plus heureux, plus tranquilles, plus indépendants, plus maîtres d'eux-mêmes, moins inquiets, depuis qu'ils sont devenus journaliers?

Combien de cultivateurs sans courage, aujourd'hui journaliers, manquent de bon air, d'espace, de nourriture saine et abondante, de chauffage suffisant, logent dans une maison étroite, travaillent dans une boutique malsaine, surchauffée, puante, commandés au travail du matin au soir, presque jamais au foyer pour en jouir et vivre la vie intime de la famille, dont les enfants n'ont pour leurs ébats qu'une galerie pourrie.

Le cultivateur est son maître, le journalier ne l'est pas.

Pour un avantage dans les villes, il y a seize inconvénients.

Le cultivateur qui vend sa terre déracine sa descendance: l'arbre déraciné vit un peu et puis meurt... Si vous voulez que votre famille soit saine et durable, ne la déracinez pas en quittant votre ferme.

On est cultivateur par le cœur d'abord: ainsi faites l'éducation des enfants, cultivateurs de demain; devant eux vantez la terre, afin qu'ils l'aiment et gardent le bien ancestral; si vous méprisez devant eux la terre, un jour ils la mépriseront et vous mépriseront vous aussi, car la terre se venge.

Le journalier parfois manque de travail, le cultivateur n'est jamais un jour sans travail.

Avant de déserter la bonne terre de chez nous réfléchissez donc un peu.

C. M.

(à suivre)

**Complètement soulagé.** M. J. N. Boucher, juge de paix, à Sully, Qué., écrit: "Je souffrais tellement de rhumatismes musculaires et inflammatoires qu'il semblait que mes jointures allaient se disloquer. La douleur était parfois si intense que je m'en évanouissais. Après que trois docteurs eurent fait de leur mieux, sans me procurer aucune amélioration, j'essayai le Novoro du Dr. Pierre et, à ma grande surprise, la première bouteille me soulagea complètement. Je puis maintenant marcher 2 milles sans fatigue." L'effet remarquable produit par cette célèbre médecine herbeuse sur différents cas de rhumatismes a été une grande surprise pour bien des personnes malades. Ce n'est pas un article de droguerie. Des agents spéciaux la fournissent du laboratoire du Dr. Peter Fahrney & Sons Co., Chicago, Ill.  
Livré exempt de douane au Canada.

**Le "Bulletin de la Ferme"**

Rédaction et Administration

111, Côte de la Montagne, (Edifice Morin)

Revue publiée par le "Bulletin de la Ferme" Ltée.

Imprimée par "Le Soleil Ltée."  
Téléphone, 2-4297. • • • Case Postale 125

**BANQUE PROVINCIALE DU CANADA**

Incorporée par Acte du Parlement en Juillet 1900

Capital autorisé..... \$ 5,000,000.00  
Capital payé et Réserves..... \$ 5,776,000.00  
Actif total (au 30 nov. 1926)..... \$ 47,880,000.00

La seule banque au Canada dont les argents confiés à son département d'Épargne sont contrôlés par un Comité de Censeurs, ces messieurs examinent mensuellement les placements faits en rapport avec tels dépôts. Conformément aux règlements approuvés par ses actionnaires lors de sa fondation, cette banque ne prête pas d'argent à ses directeurs.

Président du Conseil d'Administration  
**L'HONORABLE SIR HORMISDAS LAPORTE**

Vice-président et Directeur-Général  
**M. TANCREDE BIENVENU**

Président du Bureau des Commissaires-Censeurs  
**L'HONORABLE N. PERODEAU**

Lieutenant-Gouverneur de la Province de Québec.

131 Succursales dans les Provinces de Québec, d'Ontario, du Nouveau-Brunswick et de l'Île du Prince-Édouard.



**UN PRÊTRE, L'ABBÉ HAMON** (Cura de Vauvoire, France), possède le moyen radical de guérir: **DIABÈTE, ALBUMINE, CŒUR, REINS, FOIE, ESTOMAC, RHUMATISME, BRONCHES** et toutes les maladies chroniques réputées incurables.

AUCUN RÉGIME - - - - RIEN QUE DES PLANTES

Brochure explicative et très intéressante, français ou anglais, gratis et franco sur demande. Adressez

**LABORATOIRES BOTANQUES ET MARINS**

430, rue St-Pierre - - - - Montréal.



**Les Enfants Heureux et Sains**

ainsi que les grandes personnes se trouvent dans les maisons, où le

**NOVORO**

Du DR. PIERRE

est le remède de famille. Il est la première aide d'une mère, quand l'un de ses enfants se sent malade. Il est sain et digne de confiance. Il se trouve dans la boîte à pharmacie de millions de maisons ici et à l'étranger.

Préparé d'herbes et racines pures ne contenant pas de drogues nuisibles, il peut être donné aux petits; ainsi qu'aux jeunes et vieux de constitution délicate.

Les droguistes ne le fournissent pas. Pour renseignements écrire à

**DR. PETER FAHRNEY & SONS CO.**

2501 Washington Blvd. CHICAGO, ILL.  
(Déjà libre de tous droits au Canada)



**JUTRAS**

MALLEZ NOUS CE

**COUPON**

AUJOURD'HUI

Faites une croix sur la machine ou les machines qui vous intéressent.

Et nous vous adresserons notre dernier catalogue

**GRATUITEMENT**

Prix sur demande.

Nom.....

Adresse.....

MANUFACTURÉS PAR

**LA COMPAGNIE JUTRAS LIMITÉE**

VICTORIAVILLE, QUÉ.

**ADMINISTRATION ET Abonnement payable**

Canada— Excepté cité de Cité de Québec et pays étrangers Pour les Sociétaires de la Société Fédérée de Québec Société des Jardiniers

Tarif des annonces 15c. la ligne classifiée 25 mots, 50 sous plus un sou par mot additionnel de 25 mots, minimum, 50 s

Pour abonnement et ann "Bulletin de la Ferme", Edifice de la Montagne, (Edifice Case postale 125.—Tél. 2-4

**Volume XV—He**

Québec, 14 av

Un certain c telle haine au Mi pour nuire aux ce rience et de son p plus chers intérêts dre.

En effet, exi ait été autant que table à la classe :

Eh bien, c'es tarir à sa source m l'exportation de l

Que ne l'on r plaisir de mettre été écrit en toute devrions nous o États-Unis la plu

De ce que l'e moteurs de ce pr danger que présen

Mais les cor le dernier des sou que périclite ou satisfassent leurs affaires dont ils e

Nous ne leu cients au point de leur proposition r Province. Ils sav de notre crème n commerçants am se ruinent eux-m ils voudraient ca

Les manœuv cousues de gros fi le bout de ses vi

Monsieur B par conséquent m est profitable ou méritait cette pr les dangers qu'ell fromage qu'elle :

Qui ne comp Unis ne serait pa voudraient bien. quantité pour fa américains produ

Nous aurion crème, le marché terait plus aux c leurs produits. C

Pour un prof un avenir plus ou

C'est ce que logique irréfutab reproduire en en

tait. Si, dit mo Monsieur Trudel ques dont l'effic travail ardu de

"Or, le jour pour courir aprè